++++++++++++++++

Lettre pastorale sur la Croisade du Rosaire dans l'Ouest

OBSERVATOIRE

as one d'une fine qui end line of the Légin de complex de la Légin de la Légin

"Cependant, nous saisissons cette occasion pour réaffirmer notre inten-tion et notre désir de donner à notre pulation un clergé bilingue capabl popusation un cierge uningue capacide de sadapter axu exigences légitimes de nos ouailles. Sans doute, l'Eglise n'est liée à aucune langue. Mais elle veut respecter et encourager chez un peuple le langage où son âme s'exprime le mieux. Nous ne nous départirons jamais de cette tradition et de cette conviction."

En parlant comme il l'a fait, Monsei-peur Jeanmard est demeuré dans la plus peur tradition catholique. Est-il·besoin de rappeler ici les enseignements et les exemples des papes? On se souvient, par exemple, de la profonde sympathie que Benoit XV manifestait à l'égard des Franco-Charles.

C'est Benoit XV qui écrivait à Mon-seigneur Latulippe: "Dites à vos Cana-dens français de conserver leur langue: cest une des meilleures sauvegardes de

Dans un de ses messages de Noël, S. S. Pie XII déclarait:

"Dans les limites d'un ordre nouveau faudé sur des principes moraux, il n'y a 78 de place pour l'oppression ouverte ou occulte des caractéristiques culturel et disquistiques des instorifés nationales, pour en tentre de l'accompany d

En d'autres termes, on n'a pas le droit de combattre de façon ouverte ou dé-guisée la langue, les traditions la vie, des

On prévoit que 50.000 personnes

Dons regus depuis la publication		
dernière liste:		ľě
Georges Gagné (McLennan)	325.00	Vε
J. Cotte (Pincher Creek)	5.00	
Lac-la-Riche:		ı
Michel Perron	5.00	na
Hervé Marchildon	10.00	m
IB. Bouvier	10.00	ca
Ch. Hamel	10.00	M
Louis Richard	25.00	l
Rev. Father MacGrane Wilfrid Picard	5.00	١.
Wilfrid Picard	5.00	١-
Fabien Bessette	20.00	1
Joseph Langevin	20.00	

minorités nationales. Nous livrons cefte pensée du pape à la méditation de ceux qui nous reprochent de ne faire que du nationalisme étroit.

nationalisme étroit.
En se portant à la défense du français, l'évêque de Lafayette n'a fait que reprendre les directives traditionnelles de l'Eglise. En revendiquant nos droits, nous sommes donc nous-mêmes, en bonne compagnie.

Noms des gagnants

Gagnants de cette semair

Mme Léonie Vaugeois, Legal, Alta

John Schaefers, Morinville, Alta.

Chacun de ces gagnants recevra un Album de la Bonne Chanson com-prenant trente chansons.

Irrigation des terres canadiennes



Première réunion du Conseil du Pacte

Organe de l'Association Canadienne-Française de l'Alberta

une grande crise

Genève. – La Commission provisire s
de l'Organisation internationale du Commerce a déclaré que le monde traverse
une cries sans précédent et qu'il doit envisager la pire crise commerciale qu'il ait
jamais comuse.

Il est moins que certain que l'Europe,
soit sur pied en 1952, en dépit de l'aide
américaine du plan Marshall. "Quatre
américaine du plan Marshall. "Quatre
américaine du plan Marshall. "Quatre
auméricaine de plan de l'adepit de l'adepit de l'adepit de l'acquiller et autent
de Genève, à laquelle ont adhéré le Canada et 22 autres pays, avait pour but
d'abaisser les barrières douanières et la
Commission souhaite qu'il en soit ainsi
dans un avenir rapproché. Le rapport a
été publié juste avant que la charte
mondiale du commerce ne devienne en
vigueur.

duis de chaque village équipée d'un murpaleur qui porten la vois des polerins à truers les campagnes à me sur cette de l'acception à truers les campagnes à me sur cette de l'acception à truers les campagnes à me sur cette de l'acception à truers les campagnes à me sur cette de l'acception à truer de l'acception à truer de l'acception à campagnes à me sur cette de l'acception à cette admission de l'Alleman de l'alleman

La Croisade du Rosaire en famille dans l'Ouest canadien et l'Alaska

De nombreux pèlerins à Rome

Cité du Vatican. — Trois millions d'Editager, no compte Il Delerinages français, 69 aurétirein, 3 le belges, 16 espagnols, 12 enumbre de l'Alandadis, 7 anafaires etérieures au monde du brende de l'Alandadis Privée in a monte de l'Alandadis Privée in l'alandadis, 7 anafaires extérieures, accompagnara probablement M. Pearson.

De nombreux pèlerins à Rome

Cité du Vatican. — Trois millions d'Editager, no compte Il Delerinages fançais, 69 aurétireins, 21 belges, 16 espagnols, 12 aussies, 9 hollandadis, 7 anafaires in compte Il Delerinages fançais (1) est treibus, 21 belges, 16 espagnols, 12 aussies, 9 hollandadis, 7 anafaires in compte Il Delerinages fançais (1) est treibus, 11 sovrégiea, 1 péruvée au Scott, Montréal, et E. C. Leslie, Régina in compte Il Delerinages fançais (1) est treibus, 21 belges, 16 espagnols, 12 privée

au Scott, Montréal, et E. C. Leslie, Régina in compte Il privée

au Scott, Montréal, et E. C. Leslie, Régina in compte Il privée au suite de l'Alaska (Christia) et l'alandadis, 7 anafaires de l'alandadis

Rôle du Canada à la conférence — Grandes manoeuvres militaires - Coût de la vie

\$19,075.70

Par la British United Press
La principale nouvelle émanant de la les protéger, entreprendont des envolées cambinitres qui ont expliqué le rôle de la les protéger, entreprendont des envolées de délégation canadienne à la conférence de Wishington sur les problèmes financia et le Canada ny serait qu'un médiateur, le Canada ny serait qu'un médiateur, le Canada ny serait qu'un médiateur, le Canada soit satisfait de ce rôle de second plan.

La Canada soit satisfait de ce rôle de second plan.

La Canada soit satisfait de ce rôle de second plan.

La Canada so présente à la conférence avec un plan précis pour récoudre la ceris financière qui deprocur l'Angelerre, et voir l'appeare actuellement et menanc d'avoir de grant et mentre en pour que le la conférence actuellement et menance d'avoir de grant et mentre et mentre en pour que le la conférence actuellement et menance d'avoir de grant et mentre et me

mercune actuelle. Cortains vont nome jusqu'à prédire qu'une baisse d'un tiers grave.

Al la partification de ces faits, le Canada ne compte par empilir un simple role d'observation de sort de son économie est crieu. Les autorités fédérales affirmer qu'uneme délégation ne s'est préparée avec plus de soin et a plus approfond even pus de soin et a plus approfond avec plus de soin et a plus approfond et ce problème que la délégation représent avec plus de soin et a plus approfond avec une grande solumité, le troisitem en religieux, les 29, 23, 24 et 25 septembre. La valle de Québec et a vec une religieux, les 29, 23, 24 et 25 septembre de novec ser délévré une religieux, les 29, 23, 24 et 25 septembre de novec ser délévré une religieux, les 29, 23, 24 et 25 septembre durité de suc constant religieux, les 29, 23, 24 et 25 septembre durité de suc constant religi

Situation financière de la radio

Versé précédemment\$5,514.35	[6
TOTAL \$5,514.35 BALANCE	\$19,485.65
BALANCE	e15 000 00
Objectif du diocèse de Saint-Paul \$9,264.00 Versé précédemment 1,000.00 Versé par Plamondon 110.00 Versé par Lac-la-Biche 110.00 Versé par Lac-las-Ocuís 115.00	
TOTAL \$10,479.00 BALANCE	\$ 4,521.00
Objectif du Vicariat de Grouard	\$10,000.00
Versé par McLennan 25.00	
TOTAL \$2,441.50	\$ 7,558.50
DIVERS:	

ar Pincher Creek

La Survivance

e publié tous les mercredis à 10016-1096 Edmonton, Alberta Fonde le 16 novembre 1928

indépendant en politique et entièrement : scré à la cause religieuse et nationale. Rédacteur en chef: P.-E. Breton, o.m.i. Rédacteur adjoint: 8. Pelletier, o.m.i.

PELE DE L'ABONNEMENT: Provinces de l'Ouest: \$2.00 par an; Etats-Unis et Québec: \$2.50 par an; Europe. \$3.00 par an.

ficiel de "L'Association de l'Alberta" Autorisè comme envoi postal de la deux issee, Ministere des Poştes, Ottawa

MERCREDI LE 7 SEPTEMBRE 1949

Simples réflexions sur la loi

Gardons-nous bien de chercher querelle aux avocats. Hommes habituellement pacifi-ques, ils peuvent devenir de terribles lutteurs quand on les attaque. Au service des autres, ils ont appris à parer tous les coups et même à les rendre.

quant on les autaque. Au service des autes, its ont appris à parer tous les coups et même à les rendre.

C'est surtout au tribunal que nous pouvons apprécier leur art de la défense. Ils l'exercent au mieux, sous l'oeil scrutateur d'un juge qui connaît le métier et sait bien de quoi il retourne. Même s'ill leur arrive parfois de se chicaner, ils n'en poursuivent pas moins une même ambition: éclairer la justice, faire triompher le droit, tout en gagnant leur cause. Le droit, la justice, voilà du reste ce qu'ils représentent en permanence au milleu de nous. Même à leur insu, ils nous rappellent que nous devons être d'honnétes gens si nous tenons à vivre en société. On n'imagine pas en effet, que des humains puissent cohabiter pacifiquement, dans l'Etat ou la Cité, sans la soumission à des lois qui ont pour but de les protèger contre les caprices démesurés des uns, la férocité des autres, et de promouvoir les intérêts de tous.

Cette vérité capitale, les avocats et les magistrats nous la rendent présente par le seul fait de leur profession. Ils nous donnent chaque jour ce service gratuitement. Aussi, si nous ne les rencontrions sur notre chemin, il nous faudrait les inventer.

* * * *

Au congrès de l'Association du Barreau canadien à Banff, des avocats ont exalté le rôle de la loi, non pour se donner des airs d'importance, mais pour aviver en eux le sentiment de leurs responsabilités.

Les simples mortels que nous sommes, peuvent, eux aussi, tirer avantage de cet examen de conscience en commun. Nous savons trop bien, par l'histoire des dernières années, ce que peuvent causer de misères physiques et morales des hommes qui font de leurs passions la règle suprème de la vie des autres, pour ne pas écouter attentivement ceux qui nous prechent l'importance de la loi et la nécessité de nous y soumettre. Du reste, nous sommes tous plus ou moins portés, l'occasion et quelque diable aussi nous poussant, à prendre congé des lois. L'un des orateurs au congrès de Banff a donc bien fait de rappeler que sans elles l'exercice des libertés humaines est mis en danger. Elles sont, a-t-il affirmé, comme la base et la sauvegarde de la démocratie. Il aurait pu ajouter: de toute vie sociale.

Mais encore faut-il qu'elles soient bonnes, justes, conformes à la raison. Car Hitler préchait, lui aussi, le respect des lois à ses sujets. Et tous les gouvernement communistes en font autant. On objectera qu'ils ne sont pas légitimes, qu'ils ont surpr le pouvoir. Cela ne change rien à la question. Un gouvernement legitime peut fort bien, pour sa part, adopter des lois contraires à la justice et au bien commun. Céla réset vu, cela se voit encore, même ne denocratie. La légalité et la justice ne sont pas toujours en harmonie; il leur arrive même de se livrer bataille.

Il convient donc de savoir quelle est la valeur des lois. Autrement, nous risquerions de prendre des vessies pour des lanternes, de nous prosterner bétement devant des idoles.

Puisqu'il le faut, cherchons donc querelle aux avocats. Cela ne leur fera d'allleurs aucun tort.

Dans le rapport qu'il a présenté à Banff, à titre de président de l'Association du Barreau canadien, M. Stanley S. McGuaig, l'un des avocats les plus en vue d'Edmonton, a fait observer qu'il faut sans cesse réformer les lois pour les adapter aux changements de la vie sociale. Sans cela, elles risquent de mourir, de devenir inopérantes. "C'est notre devoir, a-t-il dit à ses confrères, de conserver ce qu'il y a de meilleur dans le passé en réaffirmant les anciens principes et les vielles formules selon les besoins présents." C'est là la sagesse. Il ne faut pas, en effet, comme le chantent les zélateurs de la Révolution, faire table rase du passé et croire que le monde va changer de base. Mais jusqu'à quel point convient-il de réformer les lois, de les adapter aux conditions changeantes de la vier. Un avocat de Calgary s'est charge d'en donner, à Banff, un mauvais exemple lorsqu'il a demandé de rendre plus commode la loi sur le divorce. Ce serait aussi, paraît-il, le désir d'un grann nombre de ses confrères. La loi sur le divorce, a dit M. Milvain, est démode. "Elle retarde sur le développement des tendances sociales du pays." En n'accordant le divorce que pour cause d'adultère, elle provoque le parjure et la collusion; elle tend à faire du mari et de la femme qui vivent sétarés d'epuis longtemps, de "mauvais et toyens". Au motif actuel de divorce, til fauratit en ajouter d'autres, comme la désertion et la folle.

Nous ne savons au juste où M. Milvain a

et la foile.

Nous ne savons au juste où M. Milvain a puisé ses renseignements sur ce qu'il appelle les "tendances sociales du pays". Sont-élles, en réalité, aussi fortes et générales qu'il semble le croire? Prévalent-élles chez la majorité? Nous n'oserions, pour notre part, l'af-inté? Nous n'oserions, pour notre part, l'af-

firmer.
En supposant qu'il en est ainsi, serait-il sage de conformer la loi à ces tendances? Car il y a telle chose qu'un mauvaise tendance et

c'est le devoir des législateurs d'y résister. S'ils constatent que le nombre des crimes s'ac-croît au pays, iront-ils adouer les lois pour donner plus de liberté aux criminels?

La loi doit aménager la vie, certes, mais non en s'adaptaint aux caprices, aux passions, aux insuvaises tendânces de l'homme. Elle doit toujours respecter la nature même des choses telle qu'elle a été établie par le Créateur et le Législateur suprème. Autrement, ioin d'aider l'homme à marcher vers le progrès et le bien, elle le conduit au désastre. Ainsi en est-il de la loi sur le divorce. Elle est contraire aux meilleures tendances de l'homme, à la nature même du mariage et au bien général de la société. Et il n'est pas plus permis à nos législateurs de légaliser le divorce que de permettre le mensonge, le voi ou le meurtre. Est-il nécessaire de rappeier certains textes?

"Il a été dit aussi: Si quelqu'un répudie sa femme, qu'il lui donne un acte de répudiation. Et moi, je vous dis: Guiconque répudie sa femme, hors le cas d'impudicité, fait qu'on sera adultère avec elle. Et celui qui épouse une répudiée, commet l'adultère" (S. Matthieu, ch. V, v v 3 et 43). Et S. Paul rappeile aux fidèles que la femme est liée à son mari ant qu'il est en vie et qu'elle devient adultère il est en vie et qu'elle devient la femme d'un autre homme (Aux Romains, cap. VIII).

Il est assez étrange de constater que cer-

cap. VII).

Il est assez étrange de constater que certains qui considèrent l'adultère comme un crime et un motif de divorce, demandent d'autre part de favoriser ce crime.

On a beaucoup parlé à Banff des droits et des libertés de l'homme. La première grande charte de ces droits et libertés nous a été donnée par Dieu dans ses dix commandements, et par le Christ, dans son Evangile. Si on ne respecte pas celle-là, que feronton des autres?

S. P.

En lisant les journaux

Notre extrême générosité

Notre Temps. — Le Canada a trouvé un défenseur en Grande-Bretagne. Il s'agit du 'D'ally Express', propriété de lord Beaverbrook. Des Anglais auraient critiqué notre pays parce que le prix auquel nous vendons notre blé au Royaume-Uni dépasse ces jours-ci de vingt sous le prix mondial du blé fixé par une commission internationale. Le 'Dally Express' rappelle qu'il n'y a pas si longtemps le Canada vendatt son blé à l'Angleterre en bas du prix mondial et îl ajoute: "Comment nous plaindre? Comment prétendre que nous sommes maltraités dans nos relations actuelles avec le Canada?" Le journal rappelle que nous avons, au cours et depuis la guerre, consenti des avances d'environ \$8,000,000,000 à Londres. "Dans toute l'histoire du monde, demande le quotidien anglais, a-t-on jamais vu un petit pays aider si généreusement une autre nation? Toute notre gratitude et toutes nos louanges devraient aller au peuple canadien. Et homnis soient ceux qui ont inspiré la critique de ce généreux dominion." Cela est très blen. Il faudrait maintenant que l'Angleterre reconnaisse de façon pratique ce que nous avons fait pour elle, en nous gardant sa clientèle au lieu de l'accorder à son adversaire d'hier et probablement à son ennemi de demain: la Russie communiste. La reconnaissance se prouve par des faits. Nous savons apprécier les belles formules: mais le moindre geste partique ferait bien mieux notre affaire! dre geste partique ferait bien mieux notre affaire!

Notre langue

L'Evangéline. — "Notre langue n'est pas une chose pour laquelle nous devons demander pardon mais un trésor inestimable reçu des plus grands littérateurs et plomiers de notre pays. Cette langue que nous avons reque vivante et féconde, nous devons la transmettre aux enfants qui sont confiés à nos soins, également vivante et féconde. La langue c'est le lien qui nous unit aux hommes cultivés de notre pays et de tous ceux du monde entier. Nous devons donc l'aimer, la conserver et lui garder ce souffie chrétien qu'elle exhale." Vollà les recommandations que faisait Son

garder ce souffle chrétien qu'elle exhale."
Vollà les recommandations que faisait Son
Excellence Monseigneur Maurice Roy, archereque de Québec, aux quelque cinq cents éducateurs et éducatrices réunis à Québec pour
le deuxième congrès de l'Association canadienne des Educateurs de langue française.

le deuxieme congres de l'association canadienne des Educateurs de langue française.
Mais elles ne s'adressent pas seulement à ces
personnes: elles visent tous les descendants
des colons français venus faire du nouveau
monde, un pays chrétien et français.
Le texte entier est à mémorer, mais nous
nous arrêtons aux premiers mots, parce qu'ils
nous paraissent s'appliquer avec plus d'a propos à une certaine mentailté de défaitiste
que nous rencontrons parfois en Acadie.
"Notre langue n'est pas une chose pour la
quelle nous devons demander pardon.."
C'est pourtant ce que semblent faire beaucoup des notres, sinon de vive voix, au moins
par leurs actions: ils semblent avoir honte de
s'exprimer en français, et croient se grandir
en s'expriment en anglais. Et is parfois les
circonstances les obligent de parler français,
ils le font avec un ton qui "demande pardon."

Voyages utiles

L'Evénement-Journal. — En Angleterre, les maisons d'enseignement organisent des voyages en groupe qu'ils offrent à la disposition de leurs élèves en vacances, comme un moyen fort pratique de connaître leur pays. Les jeunes gens apprécient cette manière de voyager qui leur apprend les principaux sités et les endroits historiques de leurs pays; ils empruntent soit la bicyclette, soit l'automobile ou encore l'autobus, s'arrêtent aux auberges de la jeunesse et passent trois ou quatre jours à parcourir les plus belles régions de leur patrie. C'est là une méthode excellente d'apprendre la géographie de son pays, et à fort peu de frais. L'Evénement-Journal. - En Angleterre, les

ouverture des classes

Au commencement de l'anmée scolaire ses défauts, agir de concert avec lui il est bon de considéere que le problème pour les déraciner; implanter enfin so de l'éducation n'est pas d'une solution lidement dans son âme l'amour du vrai, facile. Il est vrai qu'on peut le réduire du beau et du blean.

Cette formule est bien courte mais elle d'échafrauder, de lui-même, als de froit rendreme un monde d'idées.

Il faut prendre l'enfant tel qu'il est, est est systèmes d'éducation pour le petit let d'images qu'il soilé en éducation; il faut qu'il conti- a recueillies, le vocabulaire qu'il possède, nue à étudier la pédagogie.

la mesure d'attention dont il dispose:

avec ses attraits et ses répugnances; avec fant, l'instituteur ou l'institutrice doit: les qualités ingénuse de son âge, mais l' entre compte de la nature de l'enfant, aussi avec ses inclinations, ses passions et 2° adopter son enseignement à l'ennaissantes, sa volonté faible et vaeillante.

Il faut rendre l'enfant tel qu'il doit le d'écuation pédagogique.

Le d'évouement de la maîtresse ne l'enfant, aussi avec ses inclinations, ses passions et 2° adopter son enseignement à l'ennaissantes, sa volonté faible et vaeillante.

Il faut rendre l'enfant tel qu'il doit le d'écuation pédagogique.

Le d'évouement de la maîtres et l'enfant, ellever ses facultés; orner son esprit de ton pédagogique.

Donc, étudier son métier, sa profesouringer ses feforts; lui faire connaismences, le faire collaborer à cette Donc, étudier son métier, sa profesouringer ses feforts; lui faire connaits.

Mg Spading, grand éducateur amé-

care curse pitalité. Ce patrimons che, l'Eglise, la famille, l'école, la tende la société l'ont cultivé et lui ont fait porter des fruits asvoureux.

L'Eglise

Chez-nous, l'éducatrice par excellence est l'Eglise, qui nous marque dès la naissance du signe de la croix et nous apprend ce que nous sommes d'où nous venons, où nous állons; si bien qu'un enfant de l'o as qui sait bien son catéchisme en connait plus long sur nos origines et nos destinées qu'un avant qui ne prend pas soin de son âme immortelle et adore la matière comme un dieu.

Triste science en efeit que celle qui se colle à l'horizon etrerstre et met son colle à l'horizon etrerstre et met son colle à l'horizon terrestre et met son d'un moteur ou la coordination de cer
ul l'accomment de la priere qui se colle à l'horizon terrestre et met son colle à l'horizon terrestre et met son colle à l'horizon terrestre et met son d'un moteur ou la coordination de cer
ul l'accomment de la priere du soir.

L'école

L'ECOLE primaire continuait l'enseinment familial. Certes les maîtres plurlot rares au Be séclec M. l'Abbé Paratiare mentionne que quatre: Henri legrand, Matheiu le Chaste, Jean Viziot et plierre Dumas. "Par ailleurs, ajoutetla nous voyons plusieurs chés de famililes, notamment les marguilliers, syndics, it expittaines des olètres et des actes."

Et notre auteur de conclure avec fier
de "Cest dire que, contrairement à une fâcheus opinion trop répandue, nos ancettres estimaient l'instruction et faitsaient de véritables sacrifices pour la procuer à leur sefants."

Les rudiments de grammaire, d'arith
"cem d'Instoire sainte et de géogra
d'Instoire sainte et de géogra-

L'éduçation chez nos ancêtres

Aux lêtes qui se sont déroulées à Kamourante, a la mi-noût, pour rappeler le travail et les mérites des priomiers.

M. Eugène Marquis, alors député à dernier pourquoi. Après avoir vécu pour tottava aujourd'hui juge de la Cour supérieux, district de Québec, a prononce une causerie su l'éducation chez nos ancêtres ont travaillé à conserver l'essentiel de l'héritage catholique et français. Les voir fessi en s'appuyant sur certaines forces que M. Marquis passe et revue.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. C'est pourquoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. C'est pourquoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. C'est pourquoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. C'est pourquoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. C'est pourquoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. C'est pourquoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. C'est pourquoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. C'est pourquoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. E'est pourquoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. E'est pour quoi nous en publions ici le texte.

Toute sa causeri mérite d'être lue attentivement. E'est pour de des publices de la colluture pout se définir le goût des chosess de l'esprit, la netteté intelleur duy in tentite de l'apprent de gui me reculait pas devant de l'apprent de la vieu par le but de l'apprent de la vieu par le bout est de s'entre qui le reculait pas devant les corrées et les devoirs sorés de l'houte de l'apprent de la vieu par le bon bout. In cour l'apprent de qui nous marque de la croix et nous apprent de que nous sommes d'on nous l'en qui nous mêtre de la croix et la sociédé l'out cultive

Une ordonnance Contre les molhonnâtes

Voici le texte d'une ordonance publiée en 1481, par Louis XI, roi de France:

"A tout homme qui aura vendu du lati mouillé sera mis un entonnoir dans la gorge, et ledit lait sara entonné jussiqu'à temps qu'un barbier (médecin), die qu'in apprenti alors se cramponaient à la mémoire et ne la làchaisent gorge, et ledit lait sara entonné jussiqu'à temps qu'un barbier (médecin), die qu'in appentis auns danger, en avaler davantage."

Pour les fraudeurs d'œufs:

"Tout homme qui aura vendu cuts's pourris ou gâtés eara pris à corps et attaché sur notre pilori. Lesdits oeufs seront donnés aux enfants qui s'ébattunt a la mémoire et ne la làchaisent comme "bailses et tourtières."

Tout homme qui aura vendu du beurie contenant des pierres co autres de celonisation ne pouvait rord de monuments écrits, mais les les lui lancer sur le visage."

Pour les fraudeurs d'œufs:

"Tout homme qui aura vendu du beurie contenant des pierres co autres ser ser authené à notre pilori. Puis, les les lui lancer sur le visage."

Pour les fraudeurs d'œufs:

"Tout homme qui aura vendu du beurie contenant des pierres co autres ser ser se tathet à notre pilori. Puis, les dit beurie sera rudement posé sur se sera attaché à notre pilori. Puis, les dit beurie sera rudement posé sur se tette et laistes tant que le solel ne l'aura pas fait fondre, pourront les petits chiers le venir léchre et le petit peulle l'outrager, sans aucune offense de Dieu ni du le venir léchre et le petit peulle l'outrager, sans aucune offense de Dieu ni du le venir léchre et le petit peulle l'outrager, sans aucune offense de Dieu ni du le venir léchre et le petit peulle l'outrager, sans aucune offense de Dieu ni du le venir léchre et le petit peulle l'outrager, sans aucune offense de Dieu ni du le venir léchre et le petit peulle l'outrager, sans aucune offense de Dieu ni du le venir léchre et le petit peulle l'outrager, sans aucune offense de Dieu ni du le venir léchre et le petit peul l'outrager, sans aucune offense de Dieu ni du le veni

PRODUITS PETROLIFERES "LION OIL"



Consultez-nous pour prix spéciaux sur ESSENCES, HUILES, et LUBREFIANTS vendus en quantité.

TOUS PRODUITS GARANTIS

LION OILS LIMITED

Compagnie canadienne-française Dépôt d'Edmonton: 10609 - 104e avenue, Edmo Téléphone: 22574

ricain, dit qu'on arrive au jour où l'on considérera comme un crime le fait de confier des enfants à ceux qui ignorent la science et l'art de l'éducation. Et Léon XIII ajoute: "Que l'on prenne garde de n'admettre aux fonctions de l'enseignement que des hommes et des femmes abondamment pourvus de toutes les qualités naturelles et acquises que ces fonctions comportent."

Il y a dans l'enfant trois vies: la vie physique, la vie intellectuelle et la vie morale et religieuse. "Laisser de côté une de ces vies," dit Mgr Farges, c'est mutiler l'éducation, c'est donner une éducation tronquée."

Il faut donc développer harmonieuse-ment le corps, l'intelligence et l'âme. Scule l'éducation chrétienne est capable d'accomplir dignement cette grande oeu-yre.

L'enseignement neutre, dit Riboule

L'enseignement neutre, dit Riboulet, est condamé par sa neutralité même, à laisser de côté la formation qui importe plus, la formation religieuse. Seule l'éducation chrétienne peut don- efficacement et en seignement religieux. On peut donc conclure de là l'excellence de la vocation de l'éducateur et de l'éducateur et

ner de la chaleur à son enseignem pour gagner, par de bons procédé fection de ses élèves. Il lui faut volonté pour se faire obéir Chaque faculté se développe par

Chaque faculté se développe par des exercices spéciaux: l'Intelligence, par de fortes études religieuse, littéraires et scientifiques; la sensibilité, par l'amour du beau et du bien, par les bonnes lectures, les exercices artitiques, les récisité emouvants; la volonté, par la pratique du bien, l'observance du règlement scolaire, la fidélité aux obligations de son état. Enfin, dans la formestica de l'activation de la formestica de la fin fin formestica de la fin forme

In tidelité aux obligations de son état.

Enfin, dans la formation des facultés,

l'institutrice ne doit jamais perdre de

vue la fin de l'homme, ce pour quoi

nous sommes sur la terre, à savoir coe
naître, aimer et servir Dieu, et par ce

moyen sauver son âme, c'est-à-dire: étre

heureux au ciel pour toute l'éternité.

H. BOURDUIE C.

H. BOURQUE, S.J. (Bulletin de la Ligue des Inst.)



isons commissions. Portons vali, calsses. Livrons paquets, messa. Garçons et autos à votre service
T.-M. CHAMPION

CHAMPION'S

PARCEL DELIVERY 19121-101c ruc — Téls. 22246-22854

Lockerbie & Hole

LIMITED

Plombiers sanitaires

Ingénieurs pour systèmes de chauffage

- 10718 - 101e rue Tel.: 21768 EDMONTON

G. A. BRIGHT Traitements thérapeutiques
Par électricité, lumières, massage
et exercices curatifs
Nous parlons français
326 Edifice Tegler — Edmontor

Dr A. Clermont

Docteur en chirurgie dentaire 230, Edifice Birks, angle 104e rue et Jasper Tél. rés. 82113; bureau 25838

J. Erlanger

Ontométriste

Dr Paul Hervieux

DENTISTE

10104 - 124ème rue angle 124ème rue et avenue Jasper

Péléphones: bureau 81088; rés. 2208

Dr A. O'Neill

nauble McLeod Tél. rés. 31717: bureau 24421

Peter A. Starko Jos. J. Starko
Optométristes
Examen des yeux
230 Edifice Tegler—Tél.: 21248

C.-E. Gariépy, C.R.

Avocat et Notaire

Paul-E. Poirier, C.R.

Avocat

A.-M. Déchène, LL.B. Avocat-No...

Duncan, Johnson, Misl
& Bishop

201-14 Edifice Bank of Nova Scotia Edmonton, Alberta Tél.: 21151

v Dáchê:

étage, Edifice Canada Peru

Tél. 27882

Ave Jasper

303 édifice Tegler reau 27463 — rès.: 26557

CARTES PROFESSIONNELLES

"Nous yous servons mieux

Médecin et Chirurgien Edifice Boulanger Tél. 22009

Dr Wm D. Cuts

Médecin et Chirurgien 203 Ketchen Block près de Christie Grant, entre la Pharmacie Smith et Dittrich's

Dr E. Boissonneault Médecin et Chirurgien 247, Edifice Birks

Téléphone, bureau et réa. 21612 **Dr Georges Fortier**

M.D., L.M.C.C., F.R.C.S. (C) ternité et maladres de femme 33 édifice Banque de Montréal Téléphone 21479

Dr L.-P. Mousseau M.D., L.M.C.C., F.A.C.S. Médecin et Chirurgien Bureau 526 et 527, Edifice Tegier Rés. 9841-110e rue Tél. bur. 22453

Dr Charles Lefebvre B.A.M.D., L.M.C.C.

Bureau: Edifice Tegle oureau: 21645 Ré ALBERTA EDMONTON

Dr Richard Poirier B.A. M.D. L.M.C.C. Spécialité :maladie des enfants 441 édifice Tegler — Edmonte Téls.: Bureau: 24274; rés.: 822

Gérard-R. Lévesque NOTAIRE PUBLIC

Assurances feu et automobiles Comptabilité

FALHER ALBERTA

Dr J. C. Justik Médecin et chirurgien 10454 ave Whyte - Edments Tél.: bureau 35877; rés. 35873 B.Com., LL.B.

Falher, Alta

E.-F. Gamache

L'éducation chez nos ancêtres Notre pays l'un des plus

BRIOCHES

À LA GELÉE

Messurer dans un petit bel 1 t. eau titele, 2 c. à thè usere granulé et branses jusqu'à dissolution. Saspoudresses jusqu'à dissolution. Saspoudresses jusqu'à dissolution. Saspoudresjusqu'à dissolution. Saspoudresproposer 10 min., ENSUITE bransesproposer 10 min., ENSUITE branseslance l'acceptable l'acceptable de l'acceptable
à thè de l'acceptable l'acceptable
à l'acceptable l'acceptable
à l'acce

grands importateurs

L'assemblée tenue sous la présidence de M. Fred Belliveau débute par la prière. M. Belliveau nois introduit en suite nos deux distingués orateurs, le Depuis de present de notre poste de radio C.H.F.A. Il prie tous ceux qui auront des critiques à faire, des questions à poser, après les ciscours de nes orateurs, de ne pas se géner, car c'est principalement pour celaireir la question de la radio qu'ils sont parmis nous.

Le pàre Breton prend ensuite la parole et nous annonce que, tout allant bien, nortre poste sera en fonction dans un mois et d'emi à deux mois. Il nous fait connaître la nous annonce que, tout allant pilen, nortre poste sera en fonction dans un mois et d'emi à deux mois. Il nous fait connaître la nous parle du gérant, de l'achat du terrain requis pour les tours, l'achat et l'érection de celles-ci. De nombreuses démarches ont été aussi fattes pour chois ri les ingénieurs, architectes et le poste d'une rière not pour tentine le poste d'une rière not pour tentine le poste d'une s'intere à empruter ce montant car on ne veux pas endetter le poste d'une s'intere à empruter ce montant car on ne veux pas endetter le poste d'une s'intere à remptuale le poste d'une s'intere à empruter ce montant car on ne veux pas endetter le poste d'une s'intere à empruter ce montant car on ne veux pas endetter le poste d'une s'intere à compte de pour de la constitue le coût de l'opérar une belle somme d'une s'empre de moit de notre poste pour les tours, l'achat et l'expectation même d'un pas s'engager d'eux-mêmes à empruter ce montant car on ne veux pas endetter le poste d'une s'intere à comme en commençant. Pour ce qui est de l'argent pour pobleme de pour de le pour s'erre notre poste en la president de l'autre de l'autre content de pouvoir gérer notre poste en le premières années. Après quelques questions pour les president de l'autre content de l'autre content de pouvoir gérer notre poste en la particul de moit de nouve de de pouve de l'autre ne de l'autre l'autre de moit de l'autre l'autre de moit de moit de moit de mo Le père Breton prend ensuite la parole et nous annonce que, tout allant pinen, notre poste sera en fonction dans un mois et demi à deux mois. Il nous donne ensuite un aperque sur les activités qui se sont déroulés depuis l'an dernier et les difficultés rencontrées. Il mous parle du gérant, de l'achat du tertain requis pour les tours, l'achat et l'érection de celles-ci. De nombreuses démarches ont été aussi faites pour chois il es ingénieurs, architectes et le personnel pour ériger notre poste. La question des studios posa aussi un problème très épineux, Plutôt que de payer \$50,000 pour un studio, on dée de la Survivance, ce qué éparge une belle somme d'argent. Le montant de la Survivance, ce qué éparge une belle somme d'argent. Le montant de le la Survivance, ce qué éparge une belle somme d'argent. Le montant de le poste et les directeurs ne veulent le poste et les directeurs ne veulent ele poste d'une si forte somme en commençant. Pour ce qui est de l'argent pour se sengager d'eux-mêmes à emprunter ce montant car on ne veux pas endette le poste d'une si forte somme en commençant. Pour ce qui est de l'argent pour le poste d'une si forte somme en commençant. Pour ce qui est de l'argent pour le poste d'une si forte somme en commençant. Pour ce qui est de l'argent pour le poste d'une si forte somme en commençant. Pour ce qui est de l'argent d'une par le post d'une si forte somme en commençant. Pour ce qui est de l'argent d'une pour le post d'une le poste d'une si forte somme en commençant. Pour ce qui est de l'argent d'une pour le post d'une si forte somme en commençant. Pour ce qui est de l'argent d'une pour le post d'une le post d'une si forte somme en commençant. Pour ce qui est de l'argent d'une par le prisère de l'argent d'une pour le post d'une d'une pour d'en pour le pour d'une par le prisère de l'argent d'une de l'argent de l'argent d'une de l'argent d'une de l'argent de l'argent de l'argent d'une de l'argent d'une de l'argent d'une d'

Tangente

On exploitera le soleil

Chez M. Roméo Hurtubise avait pour hôtes leurs fils Lionel et sa dame de la ville d'Edmonton; la famille Cyr de Legal, leur fille Rolande et son mari ainsi que Mme Grace M. Gage tous d'Edmonton. Au source de famille st Legal, leur fille Rolande et son mari ainsi que Mme Grace M. Gage tous d'Edmonton. Au souper de famille ils avaient en plus les deux familles Mc-Kenzie et Dakin d'Atmore; tous sont les enfants de M. Hurtubise.

Mde Ira McKenzie recevait à un souper en l'honneur de nos nouveaux mariés; M. et Mme Bernard McKenzie ainsi que Léo Hurtubise et sa dame d'-

demonton.

* * *

Le personel de l'école de Grassland compte quatre instituteurs et M. Montgomery est principal.

* * *

Un deuxième restaurant sera ouvertous peu dans Grassland.

M. Donald McKenzie est démena sur sa terre au nord d'ici. M. Nelson famille occupera sa maison vacante village.

A nos hommes d'affaires . . .

Nous serons heureux d'exécuter vos travaux d'impression: papeterie, cartes d'affaires, enveloppes, en-têtes de lettres, etc. . .

Prix fournis sur dem

La Survivance HHHHHHHH





Il y a tant de choses à faire . . . et si peu de temps pour les accomplir!

Je n'ai pas le temps de courir les rues. . . alors je me servirai de la postei Tout en étant des plus efficaces, ce moyen est très rapide et vous épargne du temps. Envoyer votre abonnement par la poste et nous en accuserons réception au moyen d'une carte postele spéciale. Quelle que soit la distance qui vous sépare de La Survivance elle n'est pas plus longue que celle qui vous sépare de la plus proche botle aux lettres.

Servez-vous de la formule ci-dessous, et envoyez-nous le prix de votre abonnement par la poste.

	Merci à l'avance!	ş.	
Nom de l	abonné		
Adresse	4		
100			
	veuillez trouver la somme de \$		
	nement pendant		
N.B.	- Voyez les prix au haut de la pa	ge 2, à ga	uche

Nouvelle Levure Sèche qui Lève Vite Ne requiert PAS de réfrigération! des milliers de mé-

angères adoptent la nouvelle Lerure Sèche Fleischmann's Royal qui lère vite. Elle est rapide, agit vite, et se Conserve des semaines dans l'armoire. Résultats parfaits pour pain, petits pains et brioches!

ROYAL

LEVURE SECHE FLEISCHMANNS

faites-en provision pour un mois!

BONNYVILLE

ici et dans les Nocheuses.

M. Rogers est un pianiste compositeur en dernière année d'université pour le chant et la musique. Il est aussi organiste, clarinettiste dans la fanfare au A. & M. College de Fort Collins, Colo. Il nous fit entendre des morceaux choisis de chant et de piano.

M. J.-N. Vallée, tenor bien connu nous chanta quelques-unes de ses sélec-tions qu'il sait si bien rendre comme tou-jours. Il était accompagné de Mme J.-N. Vallée.

Grand pèlerinage en l'honneur de S. Joseph

Le 17 août eut lieu sur la réserve in- ge cette année. De bonne heure le mati

Le 25 août, plusieurs métis, indiens et blancs prirent part à un second pèlerina-

Jeune Canada chez

EATON

RETOUR A LA CLASSE tez, dansez ammera-

T. EATON CO.

EATON'S

Alliance Française

Nous tenons à avertir toutes les pe sonnes intéressées que les vacances pre-nant fin, l'Alliance Française reprendra bientôt son activité.

Tous les anciens membres de notre organisation, ainsi que toutes les person-nes désirant se joindre à nous, sont in-vités à venir à nos réunions-

Pour cette année, le C'nseiller cultu-rel de l'Ambassade de France, M. Jean Mouton, nous donne le programme d'u-ne série de conférences fort intéressan-tes qui seront faites par:

M. Jules Roy, écrivain, auteur de "La

M. Giguet, ingénieur des Ponts et haussées en France.

M. Pierre Deffontaines, professeur de géographie, directeur de l'Institut fran-çais de Barcelone.

M. André Latreille, professeur d'his-toire à l'université de Lyon.

M. Henri Prat, directeur de l'Institut de Biologie de l'université de Montréal

M. Jean Mouton lui-même nous an-nonce sa visite pour le début du mois d'octobre et se fera un plaisir, nous dit-il, de nous donner une conférence sur un peintre français.

Nous nous permettons de vous rappe-ler que les cotisations sont-de 82 pour l'année 1949-1950 et sont à verser au trésorier de l'Alliance Française, M. Eu-clide Hébert, 10040-115ëme rue, aussi-tot que possible. Les cartes d'adhésion vous seront envoyées dès réception.

Vous serez avertis prochainement de la date exacte et du lieu de notre pre-mière réunion.

mière réunion.

Toute demande de renseignemen
peut être adressée à Mlle M. P. Bleric
9932-112e rue, secrétaire de l'Alliane
Française d'Edmonton.

La secrétaire.

ALBERTA PHOTO STUDIO

10457 avenue Jasper Tél.: 25350 Edmo (Deux portes à l'ouest de T.-J. La Flèche, tailleur) Photographies d'un cachet tout à fait personnel Groupes de mariage — Familles — Enfants

> Le meilleur service de E. C. D. vous plaira!

Etiquettez vos bidons E. C. D.!

- Prompt retour de vos bidons à crème Prompt palement Classification exacte Les plus hauts prix

E.C.D.—PLUS GRANDE SATISFACTION!

· Expediez par train ou camion

Ship your Cream to
EDMONTON CITY DAIRY
EDMONTON ALBERTA

NAMPA

A Nampa, pas de ralentissement; jugez-en par des fatts. Quatre cents quarts
de terre ont passé en de nouvelles mains
has l'espace d'un an. Les terrains de la
Baie d'Hudson sont presque tou svendus.
D'ici le printemps prochain, au moins
vingt familles nouvelles viendront s'établir par iei. Un bloc de 50 quarts
pris par des Canadiens s'ouvrira à l'ouest
de Nampa. L'hiver prochain, nos colons
innt jouer aux cartes avec leurs voisins,
les colons de Jean-Côté.

BEAUMONT

Le ler septembre 140 élèves ont fait leur entrée à l'école du village. Nous avons cinq classes, réparties comme suit: M. Roland Lambert, 2 élèves au grade XI, 18 élèves au grade XI, 18 élèves au grade XI, 6 élèves au grade VI, 18 élèves au grade VI, 19 élèves au grade VI, 18 élèves au grade VI, 18 élèves au grade VI, 18 élèves au grade IV, 16 élèves au grade II, 18 élèves au grade III, 18 élèves au gra

rest pour du village

* * *
Nous venons d'apprendre la mort de
M. Nap. Fournier un ancien paroissien
de Beaumont; il était âgé de 78 ans; il
est mort à l'hôpital de Lamont et a été

est Inn.

* * *

On remarquait à la messe dimanche
Mme Roméo Dagenais, de Mercoal, M.
Emery L'Heureux, de Coal Valley, la famille Ernest L'Heureux, d'Edmonton.

* * * *

* * *

* * *

* * *

* * *

* * * *

* * * * *

mille Ernest L'Heureux, d'Edmonton.

* * * *

Le coupage est général; nous avons eu une petite gelée, mais nous croyons qu'elle n'a pas fait dommage aux grains. Nous jouissons d'une température a-gréable pour la moisson; aussi nous voyons des tracteurs partout dans les champs; les cultivateurs seront très occupés pour deux mois.

Tous nos lecteurs sont inquiets du goffeur. Ils se demandent s'îl est allé voir le goffeur blanc à l'arvie. Nous es-pérons qu'il va revenir. . Car, on dit qu'il manque quelque choes sur la Survivance depuis son départ.

-Lui-même. -Je voulais vous prévenir que Jac-ues ne pourra pas aller en classe cet près-midi; il est très enrhumé. -Bien. · bien, fait le Directeur. Et cependant, il trouve le timbre de la contracte de la contrac

oix qui lui parle singulièrement enfar

tin.

—Bien. . .mais voulez-vous me dire, s'il vous plaît, qui téléphone?

Et la même petite voix: Mon papa,

Lisez et faites lire

...... Informations...

Il n'en coûte absolument rien pour obtenir des informa-tions au sujet des travaux d'imprimerie que vous avez à faire exécuter.

Avant d'accorder vos con-trats d'impression, écrivez-nous pour connaître nos prix. Adressez comme suit:

La Survivance

Lion Service

ESSENCE - HUILE - PNEUS (gros et détail)

Invitation spéciale à mes compatriotes de venir me visiter Agent pour "Gaz Propane" et accessoires

.....

MORINVILLE

En faisant dimanche l'ouverture de la Croisade du Rosaire en famille, on a annoncé le grand ralliement régional qui Canada aimeraient qu'on enlève tous les auru Bleu à Monirville, le dimanche 2 fils électriques qui surplombeut les tècetobre, à 3 heures au terrain des jeux. Es paroisses environnantes qui doivent, y prendre part sont celles de Legal, réque ces fils constituent un danger inu-Mearns, Busby, Rivière-qui-Barre, Carille, particulièrement lorsqu'on emploie dans les chelles d'aluminium.

Es e service d'autobus ammère, a chaque jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour une vingtaine d'enfants des distint du problème, préférablement celle que jour

A propos de la rentrée des classes, un nouveau service d'autobus amèneza cha que jour une vingtaine d'enfants des districts d'école Labbé et Tellier. M. Raoid (Casavant en est le conducteur. Environ 400 dèves occuperont les dix classes disponibles au couvent ou à l'école Thibault.

Le Rév. Père Robert, dominicain à Prince-Albert, ancien élève au collège des Jésuites, est arrêté en passant visiter sa soeur religieuse chez les Filles de Jésus.

Jésus.

* * *

Après un séjour à Banff et au Lac
Louise, M. et Mme Alexandre Beauchamp, de Vancouver, étaient en visite
chez M. et Mme Amédée Brochu en revenant de la Rivière-la-Paix.

* * * *

Mme E.-F. Trudel et son fils Cyrille,
de Jasper, étaient à Morinville dimanche,
accompagnés de Mme J. C. Burger,
d'Edmonton.

La disparition des fils électriques

Varsovie. — Cent vingt-trois enfants la fantare au d. & M. College de Fort Collins, Colo. polonais, rapatriés recemment du Tantiganyika, ont été embarqués à Brème, Gui ils se trouvaient dans un camp de transit, sur le paquebot Heinzellman. Ils ed dirigent vers le Canada, malgré les dirigent vers le Canada, malgré les flotts faits depuis trois semaines par le gouvernement polonais pour assurer le ur rapatriement.

Oeuvre missionnaire des Pères Blancs

d'Edemonton.

Mme Louis McDonald est revenue
d'une excursion de six semaines à la côte
canadienne et américaine de l'océan Pa-Blancs d'Afrique, on apprend que ces
cifique.

**

De son côté, M. Albert Trottier est de ple, il y eut 216,000 baptèmes et 748, par exemretour d'un voyage dans l'Est qu'un léger
accident de la route a quelque peu modifié.

Selon des statistiques compilées à Paris sur l'œuvre de la Société des Pères
canadienne partique, on apprend que ces
indigenes par jour. En 1948, par exemretour d'un voyage dans l'Est qu'un léger
cocident de la route a quelque peu modifié.

Le consul français visite Edmonton

Le consul trançais visite Edmonton

M. Alexis Anfossy, consul de France

A vancouver, a officiellement visité de
présemidi, if fut accuelli à sa descente
presemidi, if fut accuelli à sa descente
presemidi, if fut accuelli à sa descente
presemidi, if fut accuelli à sa descente
te se rendit au cours de la soirée offirir
presemidi, if fut accuelli à sa descente
te se rendit au cours de la soirée offirir
presemidi, if fut accuelli à sa descente
presemble production de l'Alexis
presemidi, if fut accuelli à sa descente
presemble production de l'Alexis
presemidi, if presemine de presemble
presemble production de l'Alexis
presemble production de l'Alexis
pritale, le consul de France neutl' visite
à la réduction de l'Alexis
privation. De cinq à sept heures, il donna dans
prilace, le consul de France neutl' visite
à la réduction de l'Alexis
privation. De cinq à sept heures, il donna dans
prilace, le consul de France neutl' visite
à la réduction de l'Alexis
privation de l'Alexis
priv

Ottawa. — (Du correspondant de l'Action catholique). — La colificription en temps de paix au Canada cotterait au moins un milliard de dollars en cinquants en considérent comme inutile ce proteque l'ou tente actuellement de remet tre en question.

Aucun des officiers du quartier général cauchien n'est favorable aux opicien commandant en chef des troupes deinens, le général Cerar. Toronto l'aucien commandant en chef des troupes deinens, le général Cerar. Conservation que les Canada ne fait pas suscientes, prétend que le Canada ne fait pas suscientes, prétent pour les forces militaires en temps de pas de sa défense antionale. Ces chiffres sont basés sur des estimés que seulement 75,000 environ est nécessité qu'il y aurait d'aménagent en Canada et qu'elle imposerait un fardeau colossal pour l'économie du pays. Les officiers seniors d'Ottawa prétendent même que la conscription appliquée actuellement en Grande-Bretague et aux États-unis sera combattue avant longemps comme un gaspillage inutile.

Arthur F. Boileau, D.S.C.

Docteur en Chirurgie pédieure annonce l'ouverture de son bureau pour traitements des maux de pieds Téléphone 20496 202 édifice Kitchen, 10164-101e rue



Blés Redman et Saunders

Cette année les cultivaturs récoltent du blé Reders Les fermiers devraient s'anguéric annèes man et Saunders. Les fermiers devraient s'enquérir auprès de leurs voisins des résultats obtenus avec ces nouvelles variétés Dans certains districts ce seront peut-être les meilleures. oche représentant de Searle pour info

SEARLE GRAIN COMPANY LIMITED



CIGARETTES SWEET CAPORAL



N. Vallée.

Mile Gisèle Demers nous fit aussi de la très belle musique.

Une trentaine d'invités étaient présents. Vers minut un délicieux goûter fut servi par notre charmante hôtesse Mme Noland Baril. La soirée se passa joyeussement, et l'on se sépara aux petites sement, et l'on se sépara aux petites encert, et l'on se sépara aux petites de cette réunion passée en compagnie de cet distingués visiteurs américains. M. et Mme Rogers, après quelques jours passés à Donnyville, se rendirent à Edmonton, visiter M. Lucien Baril, frère de Mme Rogers, un autre frère M. Roland Baril et plusieurs cousins et cousins. Ils continueront leur voyage de retour en passant par Jasper Park, Glacier, Banff et Lac Louise.

Une invitée

NEW HAMPSHIRE

NEW HAMPSHIRE
Poulettes de 3 mois
Coqs de 3 mois
HEBERT POULETRIE

Western Canada News

CENTRE pour

- Magazines de langue
- Tabacs de Québec.
- Confiseries de qualité.

10359 Avenue Jasper Edmonton (en face de l'hôtel Cecil)





Ferd. Nadon



Fédération Canadienne Française de la Colombie Britannique

VICTORIA

La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
Le dictoria vie française à Victoria
Le substitut sont de française à Victoria
La vie française à Victoria
La vie française à Victoria
Le substitut sont de française à Victoria
La victoria vie française à Victoria
La victoria vie que vis-à-vis de létranger nous ne devons jamais l'oublier, nous
La victoria vie de Brésiller, nous
La victoria vie française est la plus
belle culture et que vis-à-vis de l'étranger nous ne devons jamais l'oublier, nous
La victoria vie fuer de vis-oria de respectation vie de prosente de Brésiller, nous
La victoria vie français à Victoria
La victoria vie fuer vis-à-vis de l'étranger nous ne devons jamais l'oublier, nous
La victoria vie vis-à-vis de l'étranger nous ne devons jamais l'oublier, nous
La victoria vie que vis-à-vis de l'étranger nous ne devons jamais l'oublier, nous
La victoria vie que vis-à-vis de l'étranger nous ne devons jamais l'oublier, nous
La victoria vie que vis-à-vis de l'étranger nous ne devons jamais l'oublier, nous
La victoria vie que vis-à-vis de l'étranger nous ne devons jamais l'oublier, nous
La victoria vie que vis-à-vis de l'étranger nous ne devons jamais l'oublier, nous
La victoria vie que vis-à-vis de l'étranger nous ne devons jamais l'oublier, nous carrière vie de viscoria.

Mic Déspuy parle ensuite de présente de victoria vie par devons jamais l'et devons jamais l'oublier, nous carrière vie devons jamais l'et devons jamais l'e

corge Parent respectivement présidente et secrétaire du cercle de Victoria les substitut sont M. F. Diacon et Mme S. Bowen.

Les classes de français organisées par le cercle sous la direction des RR. Soeur S. Les classes de français organisées par le cercle sous la direction des RR. Soeur S. Concour local s'est tenu le joudi soir 25 soût à 7 heures, à la Mission Chinoise de S. Anges, ont groupé 16 élèves. Ce concour local s'est tenu le joudi soir 25 soût à 7 heures, à la Mission Chinoise de la rue North-Park. Les juges du Conçuir de la tenu F. Arberta. M. Joseph Fex et son fils André de Fort Corours étaient Mesdames Georges Parent et A. Binette. Les laurétas appelés à representer Victoria au Concours princial, alors du congrès à Notre-Dame de Fatima (Maillardville), furent choise et les prix, dons de la Fédération, distributés.

Honneur à ces enfants qui sacriffenti des heures de vacances et de congist le de la rue Linden. Chez M. et Mme Léo Marier Les lurdenti des heures de vacances et de congist et les prix, dons de la Fédération, distributés.

Le Carcle a eu l'honneur de recevels fonur apprende un peu de français. Hommages aux professeurs bénévoles frouvant le moyen de servir la cause de finançais en Colombie.

* * * * *

Le Carcle a eu Honneur de recevels fonur apprende un peu de français. Hommages aux professeurs bénévoles frouvant le moyen de servir la cause de finançais en Colombie.

* * * * *

Le Carcle a eu Honneur de recevel convention de finançais en Colombie.

* * * * *

Le Carcle a eu Honneur de recevel convention de finançais en Colombie.

* * * * *

Le Carcle a eu Honneur de recevel convention de finançais en Colombie.

* * * * *

Le Carcle a eu Honneur de recevel convention de finançais en Colombie.

* * * * *

Le Carcle a eu Honneur de recevel convention de finançais en Colombie.

* * * * *

Le Carcle a eu Honneur de recevel convention de finançais en Colombie.

* * * *

Le Carcle a eu Honneur de recevel convention de financia de financia de financia de financia de financia de financia de finan

faim, se remes som proget au travail de ses habitants. Mal-rgé toutes les guerres, le sol pauvre et la vie difficile, l'Italie espère toujours des jours meilleurs. Après des paroles d'en-couragement aux membres du Cercle, Son Excellence nous assure que, de tou-

TERRE A VENDRE
Trois-quarts de section, 400 acres en
culture. Maison, étable, garage, deux
puits. Cinq milles au nord-ouest de Picardville. A vendre avec ou sans la récolte. S'adresser à Mme Henri Brault,
Picardville, Alberta.

ON DEMANDE

ON DEMANDE
L'on désire acheter un coupe-branche
(brusheutter), un pileur (pilor), et une
charrue; ajustables sur tarcteur T.D. 18.
S'adresser à Pierre Guimont, Nampa, Alberta.

Trois quarts de section. 480 acres en culture, 200 en prairie et bois de chauffage. Maison, écurie, poulailler, garage et 5 graineries, bon puits à eau douveavec moulie à ... ce chauf-mason, écurie, poulailler, garage, et 5 graineries, bon puits à eau douce avec moulin à vent. 6½ milles du village de Chauvin, Possesion immédiate. Sa-dresser à Mme G. Plihon, Boîte 153, Chauvin, Alberta.

MAISON A VENDRE

Dans le village de Chauvin, avec deux
lots: eau courante; garage et hangar.
Auto Austin 1949. Cause de vente: départ. Titre clair, et taxes payées. S'adresser à Mme G. Plihon, Boîte 153, Chauvin, Alberta.

BATTEUSE A VENDRE Batteuse Dion à vendre. S'adresse Pierre Lapointe, Donnelly, Alta.

INSTITUTRICE BILINGUE Institutrice bilingue qualifiée demandée pour enseigner à Donnelly. Veuilles faire application au secrétaire-trésorier Ecole Consolidée de Donnelly.

GAGNEZ DE L'ARGENT à domicile GAUNEZ DE L'ARGENT à domicile, à temps complet ou partiel. Apprenez à faire des bonbons à la maison. Ga-gnez en apprenant. Premier outillage fourni gratuitement. Cours par correspondance. Institut National de Confiscile Function respondance. Institut National de fiserie Enrg., bureau de poste I rimier, case 152, Montréal.

Ompatriotes désireux de vous éta-blir dans des centres canadiens-fran-sis ou à Búmenton, soits ur fermes ou dans places d'affaires, j'ai en vente Duiseux propriétés de choix du fe-valent sans doute votre affaire. Pour détails, écrives à Robert Croteux agent d'immeubles, 10043, ave Jasper, Edmon-On. Albertz.

A M. et Mmc Léo Tremblay, de La-dysmith, une fille Marie-Irène; parrain et marrainc, M. et Mme Robert Trem-blay.

quelques fois des manières élégantes et affectueuses. Visitant une maison de fous, il demanda à une dame si le nombre des "folles par amour" était considérable. "Jusqu'a présent il ne l'est pas, répon-dit-elle; mais il est à craindre qu'il aug-mente à dater de la visite de Sa Majesté."

La part de mon oncle

—Je te laisse mon bien. . Tu m'e
sureras seulement un petit morceau
pain pour le reste de mes jours.

—Oui, mon cher oncle, aussi petit q
vous voudrez.

LEVEL

Construction Co.

Xiste Poissant & Fils, propriétaire

Construction de résidences privés et édifices commerciaux - Réparations -

Changements - etc.

de meubles et d'armoires.

Lauréate du Concours de français au Cercle de Victoria



Tunnel routier sous le Mont Blanc

Le conseil des ministres français, sur un exposé favorable de M. Christian Pineau, ministre des travaux publics, vient de donner son accord au projet de percement d'un tunnel routier sous le Mont Player.

pariens seumenor un pent morceau de percement au tunnea router sous re parien peur le reste de mes jours.

—Oui, mon cher oncle, aussi petit que le cous voudrez.

De fortes études
La maman de Jeannot s'adressea un proviseur:

—Eb bienl monsieur, mon fils fait-lié bonne études?

Le professeur. — Excellentes, madame, le et precisé qu'en tout état de cause la France se réserverait le droit let est premier en gymnastique, en football et en boxe.

WAILLARDVILLE

Paroisse N.-D de Lourdes C'est avec un vif plaisir que nous ve-nons par la voix de la Survivance sou-haiter une cordiale bienvenue à notre nouveau médecin canadien-français dans la personne du Docteur Léon Beaudoin

Vous connaissez tous les pommes de terre "en robe de chambre." Vous savez que l'on nomme ainsi les pommes de ter-re bouillies avec leur peau et servies chaudes des qu'elles sont retirées du feu, sans être épluchées.

chaudos des qu'entes sont reurieres da reu-sans être éplochées.
Pourquooi les appellet-on "en robe de chambrer? Qu'est-ce que cela signifie? On pourrait imaginer bien des choses. Más la vérité est que l'on appelait les pommes de terre préparées et servies de cette manière un peu fruste des pom-mes de terre en robe des champs. C'est-à-dire sans s'être changées, et tout com-me elles étaient lorsqu'on les a recueillies aux champs. Répétée, sans doute mal en-tendue et déformée, l'expression: "en robe des chambre." Ce qui ne veut rien dire, évidemment, à moins d'imaginer toute ume aventure de pomme de terre sor-tant tout droit de son lit, n'ayant pas eu le temps de s'habiller tout à fait pour se présenter dans l'assiette avant d'être tant tout droit de son lit, n'ayant pas eu le temps de s'habiller tout à fait pour se présenter dans l'assiette avant d'être mangée et qui, tant elle était pressée d'arriver, est venue en négligé, ayant eu tout juste le temps d'enfiler sa robe de chambre.

La politique internationale

Le plan Marshall et la situation économique de l'Europe

de New-Westmineter, C.C., ont passe
me semaire on vacances chez M. et
me Faul Salley.

MM. Judrin et Martin
ainsi
Mle Judrin sont démenages dans leur
Melle Judrin sont démenages dans leur
Persons, comme exemple, le cas des
lelle maison sur le grand che valette savec prudence, cer el 14 y a le dance dans la vullee Okanagan.

* * *

En vacances aussi étaient M. et Mime

En vacances aussi étaient M. et Mime

En vacances aussi étaient M. et Mime

Réformes nécessaires

Des économistes, qui étudient les conlétique plan Marshall n'a pas été ca l'els suranne Dame et Claire Chaditions actuelles de l'Europe, soulignent
qui plan farshall n'a pas été de l'els ser ser route pour Ottava et Monte
réal, de l'els ser entonent féal, de l'els ser ser vacances de leurs
activités vendredi soir, sous la diure d'entre la commerce à
ure d'entre les commerce à
ure d'entre la commerce à
ure d'entre l'entre l'entr

La Fédération des C.Y.O. organise une retraite pour tous les jeunes de la ville, en préparation à la Croisade du Rosaire. Elle aura lieu les 9, 10 et 11 septembre. Les jeunes qui voudraient prendre part à cette retraite se renseigneront et donneront leur nom en téléphonant au Centre catholique, téléphone 22983.

Hommage officiel au clergé français

Dans la cour d'honneur de l'Hôtel des Invalides, quarante prêtres et religieux viennent de recevoir la croix de la Lé-gion d'Honneur pour leur courageuse at-titude au cours de la dernière guerre ou pendant la résistance l'ançaïse.

Ca paye d'annoncer

Commerçants et hommes d'affaires, servez-vous de no-tre journal pour vous gagner de nouveaux clients.

Pour une somme modique, vous obtiendrez des résultats avantageux. Demandez nos taux d'an-

> La Survivance

35 ans manufacturier de ressorts

ts en lames et ressorts en serpentin pour tout genre d'autc Ressorts spéciaux pour tout genre de camion Ressort fait sur commande pour n'importe quel travail re-chocs et accessoires — Essieus redressis et trempés

MANUFACTURIERS ET DISTRIBUTEURS 95ème rue et avenue Jasper H. D. McCoy, gérant Tél.: 22219 — 26892

Bienvenue aux visiteurs

OUX VISITEURS

Nous sommes houreux d'acune sommes houreux d'acune de la comme de la comme de la comme de la comme de la compision de nous par la modernisation de nos facilités et le confort que nous ofreus ainsi que par les commodités et le confort que nous ofreus invitors tous ceux que la chose injéresse à venir visiter notre détablissement. Ou mieux encore, téléphonez et nous fixerons une heure pour votre visite, en compagnie d'un membre de nora toutes les explications que vous désirez.

Connelly-McKinley

Tél. 22222 10007-109e rue

Qualité supérieure de certains programmes

Certains programmes

Ottawa. — Beaucoup des programmes
radiophoniques du Canada tant pour les
nouvelles et les débats publies que pour
les présentainos musicales ou dramatiques, sont de qualité supérieure aux
initiatives de la radio américaine.
Cest ce que déclare le mémoire de
l'Association, Canadienne pour l'Education des Adultes devant la Commission
des arts, sciences et lettres. Le mémoire
de l'Association à été particulièrement élogieux pour la part que RadioCanada accorde aux programmes pour
l'éducation des adultes, en soulignant
que même les professionnels de la radio
muéricaine recomanissent la supériorité
de la radio canadienne.

la Survivance est l'organe des Canadiens français de l'Alberta.

Programme de sécurité commandité par

LEGAL ET DISTRICT

Sovez aux écoutes tous les Soyez aux écoutes tous les jeudis matins de 6h.30 à 7h.00, à partir de jeudi le septembre et durant huit semaines consécutives, au poste CFRN.



Eliminez le bouton si désagréable à voir dans l'oreille, en utilisant notre instrument invisible s'adaptant à toutes sortes d'audiomètres. Pour toute information supplémen

J.-J. Thibaudeau

MAICO HEARING AIDS
Edifice La Parisienne Tél.: 27750
10079 avenue Jasper Edmonton

L'instruction pour tous grâce à

L'Ecole sans Maître

ANGLAIS - FRANCAIS - ARITHMETIQUE appris facilement par correspondance durant vos loisirs. A la portée des gens de tous les âges et de tous les degrés d'instruc-tion. Conditions faciles. Ecrivez au

Département 122, Case postale 191, SAINT-HYACINTHE, Qué.

Jouissez de cette "personnalité"

La Fédération des C.Y.O. organise

ue confère un habit fait sur me ures — à la main... Voyez no sures — à la main. . Voyez nos plus récents styles dans les tissus importés, et de grande distinction. Coupe et confection soignées, exé-cutées sous notre propre surveil-lance dans notre atelier moderne. Passez dès maintenant à notre magasin pour vous en convaincre.



19453 Ave Jaspei

EDMONTON AUTO SPRING WORKS Notre spécialité: Construction d'escaliers,

L'ETABLISSEMENT RURAL

Il n'est pas trop tard pour reprendre le terrain perdu

core a prendre. En un mot, il ne raudrant rien de plus qu'une prise de conscience nationale de l'importance de l'oeuvre de la colonisation pour aller renforcir en dehors du Québec les noyaux catholiques et français qui occupent la place, et étendre ains la civilisation chrétienne dont la nation française est encore dé-

reprendre le terrain perdu

Information and demandant and another and the state and th

la colonisation pour aller renforcir en chebres du nobele les noyaux catholiques et français qui occupent la place, Elle comprend trois étapes. La première
et étendre ainsi la civilisation chrétienne dont la nation française est encore dépositaire.

Tout notre groupe doit s'intéresser
Il est bien entendu qu'une oeuvre de
rectte envergure ne se réalisera pas avec
le seul concours de quelques apôtres de
le seul concours de la tatén en de
le conquerir le sol à la tevilisation, de
le conquerir le sol à la civilisation, de
le conqu

Témoignage de deux évêques en faveur de la Coopération Déclaration de NN. SS. Leblanc et Robichaud au congrès de Bathurst Déclaration de NN. SS. Leblanc et Robichaud au congrès de Bathurst Templero Mgr Camille Leblanc, la sécurité. Cette sécurité, la coopération resurre de la donner à condi ment émus, et tous s'en place à la fois simple et le louis place à la suite de la capitale canadieuns. L'hommage des paroissiens de Legal tout de la capitale canadieuns. L'hommage des paroissiens de Legal tout de la capitale canadieuns. L'hommage des paroissiens furent certai rement émus, et tous s'en retournéernet le faire quelque chose place à la Stevierge fut à la fois simple et le méter miné à faire quelque chose pour trouver un logis à pris modique aux lement émus, et tous s'en retournéernet de faire quelque chose place à la Stevierge fut à la fois simple et le méter miné à faire quelque chose place à la suite de sa tournée dans le ment émus, et tous s'en retournéernet le fâtral et le la capitale canadienne, la faire quelque chose pour trouver un logis à pris modique aux la situation. Dans les milieux pour le provinces du Canada pour en place à la capitale canadienne, la faire quelque chose place à la suite de sa tournée dans le serve de la capitale canadienne, la faire quelque chose place à la suite de sa tournée dans le serve de la faire quelque chose place à la suite de sa tournée dans le serve mon. Monsieur le curé remercia les par mais de la Reconscite d'anne de la Reconscite d'anne de la Reconscite de la Reconscite d'anne de la Reconscite d'anne de la Reconscite de la Reconscite d'anne de la Reconscite d'anne de la Reconscite d'anne de la Reconscite d'anne d'an

d'enseignement, organismes sociaux et économiques, professionnels et religieux, commerçants et hommes d'affaires, tous devraient, sur les plans paroissiaux et diocésains surtout, approfondir ce pro-blème de la vialité de notre nation et a-viser ensuite aux moyens d'assister finan-cièrement les familles et les jeunes cou-ples qui, dans le but de rajeunir leur propre paroisse et s'établir eux-mêmes auraient bèsoin de certaines sommes d'argent.

nes, une partie du surplus de notre por pulation agricole, la nation tout entièrer ne s'en porterait que mieux.

Caliboration de tous

L'ampleur de la tâche appelle de nécessité la collaboration de tout le monde Elle comprend trois étapes. La première de sit l'éducation des intéressés. Cette éducation, outre de faire voir l'importance de competrir le sol à la civilisation, de favoriser l'épanouissement normal de la cute de favoirer l'épanouissement normal de la cute de favoire le soit à la civilie de se paulle le de soit de la cute de favoire le soit à la civil de se familles, dévarit facilitér la coordité de septembre. Mi le cute de favoire le visite d'une socur venue de la coupe d'en le soit à l'active le soit de la civil de s'entre le soit à la civil de s'entre le coupe d'en la coupe d'en le soit de la cute de la coupe d'en la coupe d

Déclaration de NN. SS. Leblanc et Robichaud au congrès de Bathurst.

Son Excellence Mgr Camille Leblanc, la sécurité. Cette sécurité, la coopératé l'anne dans le mouvement copération et un meuvre de la donner à condificanc dans le mouvement conferit les le mouvement copération et un meuvre de la donner à condificance dans le mouvement opérateurs canadiens de langue française réunis en congrès dans sa ville cipiscopale.

Lui-même un pionnier du mouvement que permet qui permette le coopérateurs français du Québec et qui a participé à la fondation de nombreux cercles d'études ainsi que de plustique dans le domaine de la seures provinces. Il se fait iet un mouvement sauveur auquel on dott des attres provinces. Il se fait iet un mouvement sauveur auquel on dott de sutres provinces. Il se fait iet un mouvement sauveur auquel on dott de sutres provinces. Il se fait iet un mouvement correcte de suites de monte de la copération est un mouvement d'inspiration chrétienne qui permet d'inspiration chrétienne qui permet l'exercice des vertus de charité et de justice."

Le quotidien français d'Acadie paraîtra à partir du 12 septembre prochain

Le quotidien français d'Acadie paraîtra à partir du 12 septembre prochain est un mouvement d'inspiration chrétienne qui permet d'inspiration chrétienne qui permet c'ette vice coopérative et elles apporteront d'inspiration chrétienne qui permet de l'exercice des vertus de charité et de justice."

C'ertains peuples, ajouta l'évêque de Bathurst, se sont imposés par les armés; d'autres douvent leur reconn à des artistes ou à des littérateurs; d'autres en production. De 1943 à 1949, ce donnité de la surve l'est de la caption de l'exercice de verture de charité et de justice."

Le quotidien français d'Acadie paraîtra à partir du 12 septembre prochain de les vieus de la caption de la fair une Eglise qui pos-plisse faire une large place à nonceur ment le vieu de l'exercice des verturs de charité et de justice."

Le quotidien français d'Acadie paraîtra à partir du 12 septembre 1942, S. Exc. Mgr

Los Angeles

And Superincence of Superincence and Controlled Control

Gratis

Curés de paroisses . . . Organisateurs de soirées paroissiales . . .

Nous vous fournirons GRATUITEMENT, sur demande, toutes les cartes-compteur pour le Whist et le Bridge dont vous aurez besoin pour vos soirées paroissiales

FAITES VOTRE DEMANDE IMMEDIATEMENT

La quantité est limitée - Premier arrivé, premier servi

Adressez toute demande, en indiquant le nombre de compteurs désirés pour le Bridge et le Whist à

Imprimerie La Survivance

10010 - 109ème rue, Edmonton

La Survivance

L'épluchette de blé-d'Inde

L'épluchette de blé-d'inde

La clef du paradis

Amusent of instructif



In astronome et météorologiste cé e alla voir un jour, dans la petit où il était de passage, un hom qui passait pour prédire le temp ane pas un.

comme pas un.

— Et comment arrivez-vous à vos conclusions? demanda le savant sans revièvels son indentité.

— Ohl c'est bien simple, fit l'homme.

Il ya un monsieur qui publie dans les journaux ce qu'il pense du temps qu'il refra. Je dis toujours le contraire de ce qu'il c'efft et c'est comme cela que je jevissis.

Voulez-vous un conseil? Pourquoi ne ueriez-vous pas à l'Encyclopédie? C'es n passe-temps agréable et instructif Le cardinal Dubois, qui vivait sous le règne de Louis XV, avait un frère un peu simple d'esprit. Il l'avait néanmoins fait entrer dans ses bureaux pour qu'il

vous-mêmes. ven repontes Jugez par pôt couper pour couper pour la couper pour couper pour

R.-Une forêt un bois; un foret outil

Le valet revint un instant après avec un morceau de bois pour le feu.

-Ce n'est pas cette buche-là que je
vous ai demandée, dit simplement le
cardinal, c'est mon frère.

La mauvaise bûche

Coopération

-Tu refuses de me prêter cent dol-lars. Tu sais pourtant bien qu'on doit s'aider les uns les autres.

Oui, mais toi, tu es toujours du côté des autres.

CARTES D'AFFAIRES

"Votre satisfaction est notre succès"

Morin & Frères

Téléphone 26405 10127-113e rue Edmonto

Edmonton Rubber

Stamp Co., Ltd.

H. Milton Martin MAISON FONDEE EN 1906 Assurances de toutes sortes

Tél. 24344 721, édifice Tegler

Nichols Bros. Limited La Parisienne Drug Fondeurs de cuivre et de fer. Manu-facture de machines à moulin à sci-

Stores
Specialité de produits français
Commandes par la poste 10524 ave Jasper et 10079 ave Jaspe

GRAINES POUR LE PRINTEMPS indez notre catalogue 1949

et de sceaux Téléphone 26927 10127-102e rue (2e étage) Edn MacCosham Storage

& Distributing Co. Ltd. Emmagasinage et tran Camions spéciaux pour n Tél.: 26175 Edmonto

Hôtel Gateway

Téléphone - Bain - Eau cour dans chaque chambre 10038-106ème rue Tél. 29441

Aimé-R. Bernier

Agent d'immeubles
Achat, vente ou échange de tout
immeuble (ville ou campagne)
103 édifice La Flèche — Edmontor
Tél.: 22362, 24721 Rés. 34071 campagne,
— Edmonton
Rés. 34071

Robert Croteau

licitons votre patronage. 10043, ave Jasper — Tél.: 25935 Résidence 10248-124e rue Tél 84691

Léo Belhumeur

Vie - Feu - Auto - Hôpital

Tél.: 26 Saint-Albert

AVIS

ACHAT, VENTE et ECHANGE de tous genres de propriétés par toutes les pro-vinces. Adressez-vous à l'agent d'im-meubles ALBINI SAMSON, Bureau: 8 A. est, rue King, app. 1, SEERBROOKE, P. Q. C. P. 627, Tél.: 1857-M.

Louis Trudel, fourreur

8805- 118ème avenue Téléphone: 75163 Edmonton, Alta

Arthur Lavoie et Fils

Monuments funèbres de tous genres granit et composition, livrés et mon-tés sur place aux prix les plus bas SAINT-ALBERT — ALBERTA

St. Albert Woodwork Manufacturing Co.

H. Bériault

Herboriste gradué avec Diplôme de "Master of Herbalism" 12931-123e rue, Edmonton Dieu a mis dans des herbes et plant les remèdes efficaces contre les malad

C. R. FROST LTD.

Téléphone 21838 10135-102ème rue — Edm

Fournaises à gravité — Fournaises à chaleur forcée — Systèmes d'aérage

Edmonton Sheet Metal

9810-11e ave, Edmonton-Tél 75517

Capital Seed & Foultry SUPPLY Place du marché—Edmonton. Alta

Selkirk & Yale Hotels

é dans le centre des affaires et des théâtres EDMONTON, ALTA

Office Specialty Mtg.
Co. LIMITED
18514 ,Ave Jasper Tél.: 2446

Tél.: 24601

Blackburn & Fils TRAVAUX DE MENUISERIE bénisterie — Bolseries — Repart tions de meubles. 0757-85e avenue Tél.: 3377-10757-85e avenue

J.-O. PILON

Assurances de tous genres Tél. bureau: 24107 — Rés.: 26693 Edifice Wilkin — 10076 ave Jasper

.G. AYOTTE tabilité, rapports d'impôts (in Tax). Assurances feu, auto Ste 6, Edifice Institute Tél.: 22912 19042-199e rue Tél. rés.: 23686

Canadian Delita!

Laboratories

J.-G. Dorais

16 édifice Bradburn-Thomson Téléphone: 25824 — Edmonton, Alta

Alberta Dental Laboratories

Edifice Churchill — 9964 ave. Ja Edmonton

Ondulations par des experts Royal Beauty Parlor

Mme M. J. Larsen, prop. Nous parlons français 10320A-101e rue Tél. 20327 (Unc rue au nord de Eaton's)

C. A. BRODEUR INDUSTRIES PROVINCIALES Balais, vadrouilles, gants et mitaines pupitres et chaises de bureaux 10350-106 ruc-tél 24994—Edmonto

Maheu Electric

Entrepreneur général en l'électrici aussi réparation de moteurs et d'a soirs électriques En ville où à la car gne. T&l 75183 11222-89e rue Edmonton

A LOUER

Campagne en faveur de la radio

Objectifs fixés et montants recus (1949)

En mai dernier, on repartissait entre les différents centres de la province le montant nécessaire à être souscrit pour terminer la construction de notre poste de radio, Nous publions aujourd'hui la liste des sommes versées par les paroisses, en regard fixé pour chacune d'elles.

A date les paroisses suivantes ont atteint ou même dépassé leur objectifs: Donnelly, St-Paul, Vegreville, Mearns, Rivière-qui- Bar-re, Eaglesham, Calgary, St-Paul, Bonnyville, Fort Kent, Lac-des-Oeufs, Ste-Lina.

	£
A1-5-2	Objectif
Archidiocèse d'Edmonton: \$25,000.00	
Beaumont	
Chauvin	520.00
Fort Saskatchewan	
Immaculée-Conception	4,410.00
Lamoureux	616.00
Legal	3.682.00
Mearns	
Rivière-qui-Barre	140.00
Gibbons	280.00
Morinville	2.380.00
Saint-Albert	1,372.00
Saint-André	518.00
Saint-Antoine	784.00
Saint-Edmond	840.00
Saint-François	1,120.00
Saint-Joachim	4,550.00
Saint-Alphonse	1.120.00
Saint-Jean l'Evangéliste (Jasper Place)	560.00
Végreville	210.00
Villeneuve	350.00
Assemption (Bonnie Doon)	
Divers	
Diocèse de Saint-Paul: \$15,000.00:	
Bonnyville	\$3,000.00
B	

Divers	
Diocèse de Saint-Paul: \$15,000.00:	
Bonnyville	sa 000 00
Brevnat-	100.00
Brosseau	245.00
Clyde	160.00
Cold Lake	
Dapp	250.00
Lac-des-Oeufs (Egg Lake)	50.00
Fort Kent	100.00
Holyoke	100.00
Lac La Biche, Mission	
Lac La Biche, paroisse	
La Corey	300.00
	1,000.00
Mallaig	750.00
Normandeau	200.00
Picardville	750.00
Plamondon	2,250.00
Saint-Edouard	900.00
Saint-Paul	2,500.00
Sainte-Lina	500.00
Saint-Vincent	750.00
Thérien	.1,500.00
Vimy	1,000.00
Westlock	685.00
Beauvallon	
Divers	
T T. T	

Westlock	685.00
Beauvallon	
Divers	
Rivière-la-Paix; \$10,000.00	
Codesa	150.00
Donnelly	1,200.00
Eaglesham	300.00
Falher	3,000.00
Girouxville	1.800.00
Guy	500.00
Jean-Côté	750.00
Joussard	375.00
McLennan	1.350.00
Spirit River	450.00
Tangente	750.00
Divers	

Une campagne contre 0.1 les catholiques

Hausse des salaires aux Etats-Unis

195.00

Washington. — Plus d'un millions de availleurs, gagnant moins de 75c l'heu , bénéficieront d'une hausse de salai

Berlin. — Dans les cercles catholiques ullemands, on affirme que les communistes de la zone soviétique font pression requires de l'Egilies (on cite, on particulier l'arrestation par des soldats russes d'un aumônier catholique à l'université de Rostock. La campagne anticatholique de Rostock. La campagne anticatholique de Rostock. La campagne anticatholique de Communistes. Geux-ci se moquent des 3800,000,000 par année. La división des cérémonies religieuses, invitent les gens de l'Egilies et hort de violents discours contre le catholicisme.

Voulez-vous placer votre argent à 3% ?

Le diocèse de Saint-Paul, Alberta, payera 3% sur tout prêt de \$1,000.00 et plus.

- Remboursement sur demande de toute somme ne dépassant pas \$1,000.00.
- Remboursement à 30 jours d'avis de toute somme dépassant \$1,000.00.
- Intérêt payable au ler décembre de chaque année sauf stipulation contraire.

Placement sans pareil – Aucun risque

Pour plus de renseignements écrivez:

L'Evêque de Saint-Paul

Saint-Paul, Alberta

Le pape Pie XII parle aux étudiants

Le 30 janvier 1949, la "Jeunesse étudiante" organisait une série de conférences et pour déturer leurs dé-bats, les étudiants demandérent au-dience au Sain-Fére qui les reçui paternelloment et leur adressa un dis-cours dont nous extrayons le passage suivant:

suivant:

"Personne plus que Nous n'est convaincu que quiconque est appelé à un
poste de responsabilité, quiconque se
destine à une carrière de dirigeant

doit posséder dans toute sa pureté la langue maternelle. . . "En outre, Nous avons appris par expérience personnelle combien l'é-tude des langues étrangère set for-mative et nécessaire. Nous-mêmes, àv-votre âge, Nous nous sommes appli-qué à l'étude des langues vivantes, même celles qui peuvent sembler dif-ficiles aux débutants."

Congrès catholique en Allemagne

166.00 15.00 355.00 100.00

154.00 3,781.00 Bochum. — Le 78e congrès catholique allemand a été ouvert devant 50,000 fidèles, en présence des personnalités Veuillez réciter la prière de la Croisade après toutes les messes carboliques, des autorités civiles et des tant que durera la Croisade du Rosaire.

De général Bishop, gouverneur militatien brâtamique de Rhénanie-Westphaile, a déclaré notamment. 'Nous as sistems actuellement dans le monde à la filtraer de sistematique de Rhénanie-Westphaile, a souligné constant de la mode à la mode de la matérialisme. Je ne doute pas de la victoire silvantianime. Je ne doute la la victoire silvantianime. Je ne doute pas de la victoire silvantianime. Je ne doute la victoire silv

236.50 10.00 225.00 Dimanche dernier, le 4 septembre, les enfants de Mme Regina Bilodeau se réunissaient pour saluer le départ de Thomas Bilodeau, le plus jeune de la famille, qui les quittait, le soir mêmupour le novietat des RR. PP. Oblats, à Saint-Laurent, Manitoba.

Saint-Laurent, Manitoba.

Le jeune Thomas a terminé ses études printemps derniers, au collège Saint-Jean. Durant son cours classique, il a obtenu une bourse qui lui a permis de faire deux ans d'études dans l'Est, au juriorat de Chambly-Bassin, près de Montréal.

niorat de Chambly-Bassin, près de Montréal.

La réunion de dimanche dernier a eu lieu chez Mme Henri Gobeil, frère de Thomas. M. le curé Lapointe assistait au dimer qui groupait la famille. Dans l'après-midi, les oncles et les tantes, les neveux et les nièces venaient se joindre laux autres parents pour compléter le cert-cle familial et présenter un magnifique cadeau au partant. M. le curé profital de cette si belle occasion pour adresser quelques most qui furent pour tous un sujet de réconfort. Car Mme Bilodeau, ne voyait pas partir le dernier de ses enfants sans en éprouver de la tristesse, imalgrés aj loie de le donquer au sérvice de l'Egilise. C'est d'ailleurs le deuxième de ses enfants sans en éprouver de la tristesse, l'amalgrés aj loie de le donquer au sérvice de l'Egilise. C'est d'ailleurs le deuxième de ses enfants qui se consacre à Dieu. L'une de ses filles, Colombe, entrait chez les Filles de Jésus, if y a quatorze ans, Elle est maintenant au couvent de ces Religieuses à Lewistonn, Montana. Dans sa courte allocution, M. le curé souligna extet générosité envers Dieu, et la beau-16, pour une famille chrétienne, de donner des enfants à l'Egilise.

Vers 5 heures, un délicieux goûter fut servi. Plus tard, un bon groupe de parents se rendirent à la gage pour dire un dernier adieu au jeune Thomas.

Tous souhaitent à celui-ci de persévérer et d'arriver, un jour, au sacerdoce. Els espèrent aussi lui voir dire sa première messe à Beaumont.

L'emprise de Staline moins forte

Washington. — L'empise de Staline sur les États satellites communistes a été fortement secouée, par suie de sa que-relle avec le maréchal Tito, de Yougo-slavie. Cette information est contenue dans des rapports importants qui sont parvenus à Washington, de l'Europe orientale.

parvenus à Washington, de l'Europe o-rientale.

On croît que la teneur de ces rapports jouera un rôle important dans les entre-tients qui seront prochaimement entamés entre le secrétaire d'Etat américain Dean Acheson, le ministre des Affaires étrangàres de Grande-Bretagne, Ernest Bevin, et le ministre des Affaires étran-gères de France, Robert Schuman.

Lettre pastorale sur la Croisade du Rosaire

(suite de la page 1)

vous pouvez coopérer dans cette grande entreprise spirituelle. Nous demandons que, dans tous les diocèses, chaque prêtre dise comme oratison commandée (pro re gravi) l'oraison de la messe de la fête du Très Saint Rosaire (le 7 octobre) afin d'obtenir les bénédictions célestes sur notre Croisade. Nous demandons à tous les religieux, les religieuxes et les fidèles de prier sans cesse pour le succès de la Croisade.

les reingeuses et ies inuere de profisade spirituelle de cette sorte a cité entreprise sur une si grande échelle. Que Dieu et Marie vous lispirent à vous dévouer sans cesse afin que la Croisade du Rosaire en Famille dans l'ouest canadien et dans l'Alaska obtienne un succès complet et glorieux.

Nous vous bénissons tous,

Nous vous bénissons tous, s vous bénissons tous,

villam Mark Duke.

Vollam Hugh MacDonald.

Georges Cabana.

Georges Cabana.

Gerald Murray, C.Ss.R.

Basil V. Ladyka, O.S.B.M.

Martin Lajeunose, o.m.i.

Francis P. Carroll.

Jean Louis Coudert, o.m.i.

Martin Michael Johnson
Ubald Langlojs, o.m.i.

Joseph M. Trocelller, o.m.i.

Edward Q. Jennings.

Mark Lacroix, o.m.i.

Mall Nicholas Swaryn, O.S.B.M.

Anthony Jordon, o.m.i.

James M. Hill.

James M. Hill.

James M. Hill.

James M. Hill. Francis D. Gleeson, S.I

YOUS TROUVEREZ CHEZ PEPIN & FILS



Pianos de qualité à des prix raisonnables

Pianos QUIDOZ, BELL, NEW SCALE WILLIAMS, dans tous les modèles et finis. Prix: de \$485.00 à \$845.00

Bon assortiment de pianos usagés remis à neuf et pleinement garantis

Laissez-nous vous soumettre notre proposition; vous la trouverez intéressante.

Termes faciles — Votre vieil instrument accepté en échange

Ne manquez pas de voir et d'entendre le fameux WURLITZER, le meilleur orgue électrique sur le marché. Il se rapproche le plus de l'orgue à tuyaux.

Quatre modèles, à un et deux claviers.

Pepin & Fils 10050-105ème rue

Tél. 25416

Edmonton, Alta

LA MAISON DE PIANOS ET ORGUES DE QUALITE Succursale à la Rivière-la-Paix

"Voix de l'Amérique" en Europe

Une rumeur qui cause des dommages

Votre première joie est de la voir... Votre plus grande joie est de l'avoir!



La plus belle de toutes les VALEURS

La plus belle des VALEURS en style. Voyez les superbes lignes courbes de la Chevrolet 1949—avant, toit, civiés et arrière! Ajoutez à ceel les superbes harmonies de couleurs des luxures carrosacries Fisher et vous comprendres pourquoi on appelle la Chevrolet a plus habit des montes de la companyation de la chevrolet plus

belle des autos. Lo plus belle des VALEURS en facilité de manoeuvre et douceur de roulement – Quelle facilité de conduite totalement nouvelle – quel roulement reposant totalement nouvelle – quel roulement reposant totalement nouvelle – dessin à équilibre exisal l'équidere pergrès technique vraiment déssin à équilibre exisal l'équidere les projets technique vraiment dessin à équilibre permant la direction, les sièges et la suspension arrière à équilibre permant la direction, les sièges et la suspension arrière à équilibre permant la roule sur les parties de pagement au-dessu de la route partie dans les sièges et la route partie de pagement au-dessu de la route partie du plus de la route partie de pagement au-dessu de la route partie du plus de la route partie de pagement que des la partie de la route partie de pagement que de la route partie de pagement de la route partie de pagement de la route partie de la rout

La plus belle des VALEURS en performance et économie Vous connaîtrez les trois plus grandes joies que puisse éprouver l'automobiliste — quand vous verrez cette nouvelle Chevrolet pour 1999, quand vous la conduirez et que vous éparanerez de l'argent grâce à elle — la plus belle de toutes les veluers.

Sa conduite vous procurera la plus grande satisfaction. Vous goûterez une nouvelle facilité de manocuvre et une douceur de

lement étonnantes, des reprises grisantes, une agilité remarqua-dans les côtes . . . et tout cela avec l'économie caractéristique de evrolet en fait d'essence et d'huile. C'est la seule voîture à bas « à posséder le moteur à soupapes en tête, un champion mondial.

La plus belle des VALEURS en confort. Goûtez le confort re La pius Boile des VALEURS en Contort. contet le contort re-posant d'un intérieur plus que specieux, de hanquettes de 'écinq pieds de large', d'un ample espace pour la tête, les pieds et les coudes...et que dire du système de chaufinge' et de ventilation avancé (*Chaufferette et dégivreuse facultatives à coit additionnel).

La plus belle des VALEURS en sûreté générale. Vous con-

H. Tremblay, Morinville, Alberta